

Hazakerült : az Ómagyar Mária-siralom

Pieter de Somer, a leuveni katolikus egyetem rektora hétfőn átadta Zircz Péternek, az Országos Széchényi Könyvtár főigazgató-helyettesének azt a XIII. századi pergamenkódexet, amely az egyik legrégibb írásos emlékünket, az Ómagyar Mária-siralmat tartalmazza. A két intézmény vezetői aláírásukkal hitelesítették a megállapodást, melynek értelmében a leuveni egyetem flamand vonatkozású tudomány-, könyv- és művelődéstörténeti dokumentumokat kap cserébe a számunkra felbecsülhetetlen értékű kódexért.

A 132 szóból álló, Ómagyar Mária-siralom a Halotti beszéd mellett a másik olyan szövegemlékün, amely igényes megformáltságával, tel-

jességével, a magyar irodalom kezdetét jelenti. A kódex sorsa a XIV. századtól a XX. század elejéig ismeretlen. A második világháború alatt a leuveni egyetemi könyvtár szinte teljesen elpusztult. Az egyetlen épen maradt páncélszekrény azonban megőrizte az értékes kötetet.

A kódex az Országos Széchényi Könyvtár kézirattárában őrzött nyelvemlékek közé kerül, s a tudósok hamarosan megkezdhetik feldolgozását. A szakértők nagy reményeket fűznek a kutatásokhoz; mivel a 302 levelet tartalmazó kötet alapos vizsgálatára eddig nem volt mód, most fény derülhet az Ómagyar Mária-siralom keletkezésének körülményeire, részleteire is.